YONDR

César-Franck-Athenäum
Athénée César Franck

PRÄSENTATION AN DIE ELTERN

TAGESORDNUNG
ORDRE DU JOUR

1 - WARUM DIGITAL DETOX?

2 – CFA MEETS YONDR

3 - WIE FUNKTIONIERT DAS?

4 – GRUNDREGELN

5 – HÄUFIGE FRAGEN (FAQS)

WARUM DIGITAL DETOX?

- Im **November 2024** erhielten alle Schulen ein Rundschreiben des Ministeriums.
- Darin wird ein **Verbot der Handynutzung an Sekundarschulen** angekündigt.
- Die Schulgemeinschaft hat verschiedene **Vorgehensweisen besprochen**, um diese Vorgabe gemeinsam umzusetzen.
- 👉 Ziel: Einheitliche, klare Regeln zum Wohle aller Schülerinnen und Schüler.

POURQUOI DIGITAL DETOX?

- En **novembre 2024**, toutes les écoles ont reçu une circulaire du ministère.
- Celle-ci annonce l'interdiction de l'utilisation des téléphones portables dans les écoles secondaires.
- La communauté scolaire a discuté de différentes approches pour mettre en œuvre cette directive de manière concertée
- 👉 Objectif : des règles claires et uniformes pour le bien de tous les élèves.

WARUM DIGITAL DETOX?

Unsere Schüler verdienen eine **Lernumgebung**, in der sie sich **wohlfühlen, konzentriert lernen und soziale Kontakte pflegen** können – ohne die ständige Reizüberflutung durch Smartphones und soziale Medien.

Auch ist es uns wichtig, dass das **Schulpersonal** sich **auf seine Aufgaben konzentrieren kann**, ohne durch Ablenkungen oder Maßnahmen im Zusammenhang mit Telefonen beeinträchtigt zu werden.

POURQUOI DIGITAL DETOX?

Nos élèves méritent un **environnement favorable à l'apprentissage** et dans lequel ils se **sentent à l'aise, peuvent se concentrer et entretenir des relations sociales**, sans être constamment distraits par les smartphones et les réseaux sociaux.

Il est également important à nos yeux que le **personnel puisse se concentrer sur ses tâches** sans être perturbé par des distractions ou des mesures liées aux téléphones.

CFA MEETS YONDR

Dieses Jahr führt unsere Schule das Yondr-Programm ein, um unseren Schülern eine Phase der digitalen Entlastung während des Schultages zu ermöglichen.

Das Programm wird bereits in über 35 Ländern erfolgreich genutzt, um eine konzentrierte und gesunde Lernumgebung zu schaffen.

Cette année, notre école met en place le programme Yondr afin d'offrir à nos élèves une pause numérique pendant la journée à l'école.

Ce programme est déjà utilisé avec succès dans plus de 35 pays afin de créer un environnement sain, propice à apprentissage et à la concentration.

CFA MEETS YONDR

Schulen, die Yondr eingeführt haben, berichten von:

- spürbaren Verbesserungen im Wohlbefinden der Schüler,
- gesteigerter Konzentration und besseren Noten,
- mehr Austausch und echter Kommunikation untereinander.

Les écoles qui ont adopté Yondr font part :

- d'une amélioration notable du bien-être des élèves,
- d'une concentration accrue et de meilleures notes,
- d'échanges plus nombreux et d'une communication plus authentique entre eux.

CFA MEETS YONDR

Jeder Schüler erhält eine persönliche Yondr-Tasche.

Darin bleibt das Handy sicher verstaut, sodass der Schultag frei von digitalen Ablenkungen verläuft.

Die Tasche ist Eigentum der Schule, die Verantwortung für die tägliche Nutzung und Pflege liegt aber beim Schüler.

Die Tasche wird am Ende der Schullaufbahn zurück gegeben.

Nutzung der Yondr©-Tasche ist verpflichtend.

Chaque élève reçoit une pochette Yondr personnelle.

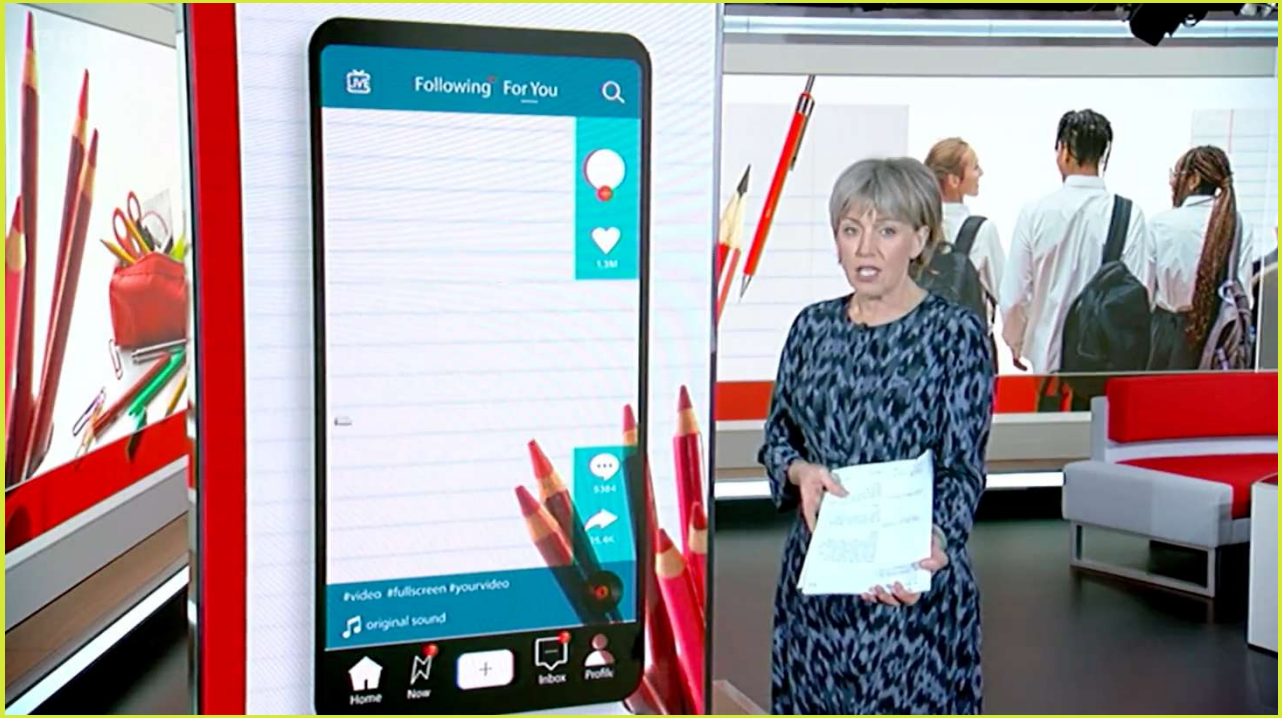
Son téléphone portable y est rangé en toute sécurité, afin que la journée à l’école se déroule sans distractions numériques.

La pochette est la propriété de l'école, mais la responsabilité de son utilisation et de son entretien quotidien incombe à l'élève.

La pochette doit être rendue à la fin de la scolarité

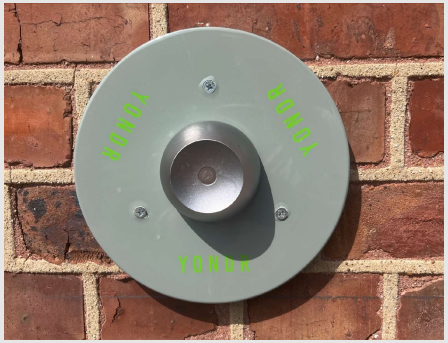
L'utilisation de la pochette Yondr© est obligatoire.

YONDR



DAS YONDR PROGRAM IN AKTION

YONDR - ÖFFNUNGSSTATIONEN



YONDR –STATIONS D'OUVERTURE

YONDR

VERFAHREN BEI DER ANKUNFT AUF DEM SCHULGELÄNDE
PROCÉDURE À SUIVRE A L'ARRIVÉE DANS L'ENCEINTE DE L' ÉCOLE

- Das Handy wird in den Flugmodus versetzt oder ausgeschaltet.
- Die Yondr-Tasche wird an einer Öffnungsstation - vor einem Erzieher - geöffnet.
- Das Handy wird in die Tasche gelegt.
- Die Tasche wird verschlossen.

- Le téléphone portable est mis en mode avion ou éteint.
- La pochette Yondr est ouverte à une station d'ouverture, en présence d'un éducateur.
- Le téléphone portable est placé dans la pochette.
- La pochette est fermée.

YONDR

VERFAHREN BEIM VERLASSEN DES SCHULGELÄNDES
PROCÉDURE À SUIVRE POUR QUITTER L'ENCEINTE DE L'ÉCOLE

- Die Seite der Tasche mit dem grünen Knopf wird an die Öffnungsstation gehalten.
- Um den Knopf zu entsperren, muss er gedrückt werden.
- Das Handy kann jetzt wieder aus der Tasche genommen werden.
- WICHTIG, um Beschädigungen zu vermeiden: die Tasche wird wieder verschlossen.
- Die Tasche wird für den nächsten Schultag mit nach Hause genommen.

- Le côté de la pochette avec le bouton vert est maintenu contre la station d'ouverture.
- Pour déverrouiller le bouton, il faut appuyer dessus.
- Le téléphone portable peut maintenant être retiré de la pochette.
- IMPORTANT pour éviter tout dommage : la pochette est refermée.
- La pochette est emportée à la maison et ramenée le lendemain.

YONDR

STIMMEN VON PERSONEN AM CFA

“Auch wenn das Handynutzungsverbot noch relativ neu ist, habe ich als externe Besucherin den Eindruck, dass die Yondr-Taschen den Umgang damit sehr erleichtern und es schnell zu einem positiven Automatismus werden lassen.

Même si l'interdiction d'utiliser les téléphones portables est encore relativement récente, en tant que visiteuse extérieure, j'ai l'impression que les pochettes Yondr facilitent grandement son application et permettent de la transformer rapidement en un automatisme positif.

— Referentin von Kaleido

“Wir beobachten, dass die Schüler in der Warteschlange vor dem Sekretariat zum Kauf der Essbons froh und munter miteinander reden – ohne die Versuchung, das Handy rauszunehmen, entsteht ein spürbar besseres Miteinander.

Nous observons que les élèves discutent joyeusement entre eux dans la file d'attente devant le secrétariat pour acheter leurs tickets-repas – sans la tentation de sortir le téléphone portable, la convivialité s'en trouve nettement améliorée.

— Schulleitung

GRUNDREGELN

- Alle privaten Geräte (Smartphone, Smartwatch, Kopfhörer, ...) müssen **vor Betreten des Schulgeländes verstaut** werden.
- Empfehlung: Das Handy wird **Zuhause** oder **ausgeschaltet im Schließfach gelassen.**
- Nutzung im Unterricht **nur mit ausdrücklicher Erlaubnis**

RÈGLES DE BASE

- Tous les appareils privés (smartphone, smartwatch, écouteurs, etc.**) doivent être rangés avant d'entrer dans l'enceinte de l'école.**
- Recommandation : le téléphone portable doit être laissé **à la maison** ou **éteint dans le casier**.
- Utilisation en classe uniquement avec **autorisation**.

GRUNDREGELN

01.–12. September:

Kulanz - Phase
→ Lehrpersonen erinnern Schüler freundlich: „Das Handy gehört in deine Tasche.“

Ab 16. September:

Ende der Kulanz- Phase
→ Wird ein Handy sichtbar, erfolgt der direkte Verweis an die Erzieher.

RÈGLES DE BASE

Du 1 au 12 septembre :

Phase de tolérance
→ Les enseignants rappellent gentiment aux élèves : « Le téléphone portable doit rester dans ton sac. »

À partir du 16 septembre :

Fin de la phase de tolérance.
→ Si un téléphone portable est visible, l'élève est immédiatement renvoyé chez les éducateurs.

GRUNDREGELN

- 1. Verstoß: Gerät bis Schulende einbehalten (Schüler holt es ab)
- 2. Verstoß: Nur Eltern dürfen abholen
- 3. Verstoß: 3 Tage – Handy täglich abgeben

Danach: weitere Maßnahmen laut Schulordnung

RÈGLES DE BASE

- 1ère infraction : confiscation de l'appareil jusqu'à la fin des cours (l'élève vient le récupérer)
- 2e infraction : seuls les parents sont autorisés à venir le récupérer.
- 3e infraction : 3 jours – remise quotidienne du téléphone portable.
- Après cela : autres mesures conformément au règlement scolaire.

YONDR

HÄUFIG GESTELLTE FRAGEN

QUESTIONS FRÉQUEMMENT POSÉES

YONDR

WAS IST, WENN ICH MEIN KIND WÄHREND DES SCHULTAGES ERREICHEN MUSS?

Wir möchten, dass die Schüler sich möglichst ungestört auf das Lernen konzentrieren können. Wenn Sie Ihr Kind während der Schulzeit erreichen müssen, wenden Sie sich bitte an das Schülersekretariat/ die Erzieher. Dort wird die Nachricht entgegengenommen und so weitergegeben, dass der Unterricht Ihres Kindes so wenig wie möglich gestört wird. Außer bei hoher Dringlichkeit!

QUE FAIRE SI JE DOIS JOINDRE MON ENFANT PENDANT LA JOURNÉE SCOLAIRE ?

Nous souhaitons que les élèves puissent se concentrer sur leur apprentissage sans être dérangés. Si vous devez joindre votre enfant pendant les heures de cours, veuillez vous adresser au secrétariat élèves/ aux éducateurs. Ils prendront note du message et le transmettront de manière à perturber le moins possible les cours de votre enfant. Sauf urgence!

YONDR

WAS IST IN DER MITTAGSPAUSE?

Schüler, die das Schulgelände in der Mittagspause verlassen, können ihre Yondr-Tasche am Ausgang entriegeln.
Während der Mittagspause außerhalb des Schulgeländes ist die Handynutzung somit möglich.
Beim Wiedereintritt ins Schulgelände legen alle Schüler wieder in die Yondr-Tasche.

QUE SE PASSE-T-IL PENDANT LA PAUSE DE MIDI ?

Les élèves qui quittent l'enceinte de l'école pendant la pause de midi peuvent déverrouiller leur pochette Yondr à la sortie.
Ils peuvent ainsi utiliser leur téléphone portable pendant la pause de midi à l'extérieur de l'enceinte de l'école.
À leur retour dans l'enceinte de l'école, tous les élèves remettent leur téléphone dans la pochette Yondr.

YONDR

IST DAS HANDY MEINES KINDES SICHER?

Ja. Die Schüler behalten ihr Handy den ganzen Tag über bei sich – sicher verschlossen in der Yondr-Tasche.

Wir empfehlen, die Tasche gut im Rucksack aufzubewahren.

LE TÉLÉPHONE PORTABLE DE MON ENFANT EST-IL SÛR?

Oui. Les élèves gardent leur téléphone portable avec eux toute la journée, rangé en toute sécurité dans la pochette Yondr.

Nous recommandons de bien ranger la pochette dans le sac à dos.

YONDR

WAS PASSIERT, WENN DIE TASCHE BESCHÄDIGT ODER VERLOREN GEHT?

Wenn ein Schüler seine Tasche beschädigt oder verliert, wird für eine Ersatztasche eine Gebühr von 20 € erhoben.

QUE SE PASSE-T-IL SI LA POCHETTE EST ENDOMMAGÉE OU PERDUE ?

Si un élève endommage ou perd sa pochette, des frais de 20 € seront facturés pour la remplacer.

YONDR

Beispiele für Beschädigungen:

- verbogene Metallstifte,
- tiefe Kratzer am Schließmechanismus (Plastikring und grüner Bereich),
- absichtliche Stiftmarkierungen im Inneren,
- Knopf oder Stift lassen sich nicht vollständig eindrücken,
- aufgeschnittene oder eingerissene Taschen.

Exemples de dommages :

- tiges métalliques tordues,
- rayures profondes sur le mécanisme de fermeture (anneau en plastique et zone verte),
- marques intentionnelles à l'intérieur,
- bouton ou tige ne s'enfonçant pas complètement,
- pochettes coupés ou déchirés.

TASCHENKONTROLLE

- Ausgabe & Prüfung der Taschen auf Mängel
- Stichproben durch Erzieher:
  - Tasche vorhanden
  - Handy drin
  - Zustand der Hülle
- **Schäden müssen sofort gemeldet werden, sonst gilt der Schüler als verantwortlich.**
- Verstöße gegen Schulregeln → Sanktionen

CONTRÔLE DES POCHETTES

- Distribution et contrôle des pochettes pour détecter d'éventuels défauts
- Contrôles aléatoires par les éducateurs :
  - pochette présente
  - téléphone portable à l'intérieur
  - état de la pochette
- **Tout dommage doit être signaler immédiatement . Sinon, l'élève est considéré comme responsable.**
- Infractions aux règles scolaires → sanctions

ONLINE ‘HACKS’

Es gibt Videos im Internet, die falsche Informationen darüber verbreiten, wie man Zugang zu einer verschlossenen Yondr-Tasche erhält. Diese „Hacks“ sind nicht auf neue Yondr-Taschen anwendbar und stellen einen direkten Verstoß gegen die Schulrichtlinien dar.

Il existe des vidéos sur Internet qui diffusent de fausses informations sur la manière d'accéder à une pochette Yondr verrouillé. Ces « astuces » ne fonctionnent pas avec les nouvelles pochettes Yondr et constituent une violation directe du règlement scolaire.

Schlagen der schwarzen Kugel/des Entriegelungs-knopfes gegen eine Ziegelwand oder eine harte Oberfläche.

Konsequenz: Schüler, die diesen „Hack“ versucht haben, hatten am Ende gesprungene Bildschirme und/oder kaputte Telefone.

Anzeichen für einen Einbruchsversuch: Beschädigungen oder Kratzer an der schwarzen Kugel oder dem Knopf.

Frapper la boule noire/le bouton de déverrouillage contre un mur de briques ou une surface dure.

Conséquence : les élèves qui ont essayé cette « astuce » se sont retrouvés avec des écrans fissurés et/ou des téléphones cassés.

Signes d'une tentative d'effraction : dommages ou rayures sur la boule noire ou le bouton.

ONLINE ‘HACKS’

Zwei Kugelschreiber/Bleistifte an der Seite der Tasche platzieren und nach oben drücken, um die Tasche zu öffnen.

Konsequenz:
Zerbrochene Bleistifte und Stifte. Das funktioniert nicht und hinterlässt bleibende Stiftspuren auf der Innenseite der Tasche.

Anzeichen für einen Einbruchsversuch:
Permanente Bleistift-/Bleistiftspuren.

Placer deux stylos à bille/crayons sur le côté de la pochette et appuyez vers le haut pour ouvrir la pochette.

Conséquence :
crayons et stylos cassés. Cela ne fonctionne pas et laisse des traces indélébiles à l'intérieur de la pochette.

Signes d'une tentative d'effraction : traces permanentes de crayon/stylo.

ONLINE ‘HACKS’

(Online-)Kauf eines Magneten zum Öffnen der Tasche.

Konsequenz:
Geldverschwendung. Viele Magnete haben nicht die gleiche Stärke wie die Yondr-Entriegelungsstationen.

Wenn ein Schüler oder eine Schülerin mit einem Magneten erwischt wird, wird er oder sie konfisziert und muss mit disziplinarischen Maßnahmen rechnen.

Achat (en ligne) d'un aimant pour ouvrir la pochette.

Conséquence :
gaspillage d'argent. De nombreux aimants n'ont pas la même puissance que les stations de déverrouillage Yondr.

Si un élève est surpris avec un aimant, celui-ci lui sera confisqué et il s'exposera à des mesures disciplinaires.

YONDR

WAS PASSIERT, WENN EIN SCHÜLER DIE TASCHE OHNE ERLAUBNIS ÖFFNET ODER EIN ZWEIT-HANDY NUTZT?

In diesem Fall wird das Handy eingezogen, und es folgen schulische Maßnahmen.

QUE SE PASSE-T-IL SI UN ÉLÈVE OUVRE LA POCHETTE SANS AUTORISATION OU UTILISE UN DEUXIÈME TÉLÉPHONE PORTABLE

Dans ce cas, le téléphone portable sera confisqué et des mesures disciplinaires seront prises par l'école

YONDR

WAS PASSIERT, WENN EIN SCHÜLER SEINE TASCHE VERGISST?

Dann muss das Handy morgens im Schülersekretariat abgegeben und dort bis zum Ende des Schultages aufbewahrt werden.

Wenn ein Schüler seine Tasche mehrfach vergisst, gilt es als verloren. In diesem Fall werden die Eltern informiert, und es muss ein Ersatztasche bezahlt werden.

QUE SE PASSE-T-IL LORSQU'UN ÉLÈVE OUBLIE SA POCHETTE ?

Dans ce cas, le téléphone portable doit être remis au secrétariat le matin et y être conservé jusqu'à la fin de la journée scolaire.

Si un élève oublie sa pochette à plusieurs reprises, celui-ci est considéré comme perdu. Dans ce cas, les parents en sont informés et une pochette de remplacement doit être acheté.

YONDR

WAS PASSIERT, WENN EIN SCHÜLER AM ENDE DES TAGES VERGISST, DIE TASCHE ZU ÖFFNEN?

Nach den Erfahrungen von Yondr kommt das fast nie vor. Alle Schüler gehen am Ende des Tages automatisch an den Entsperrstationen vorbei – sie wollen schließlich ihr Handy zurück.
Sollte es doch einmal passieren, kann die Tasche entweder am nächsten Tag in der Schule entsperrt werden oder das Kind hat ausnahmsweise einen handyfreien Abend.

QUE SE PASSE-T-IL SI UN ÉLÈVE OUBLIE D'OUVRIR SON SAC À LA FIN DE LA JOURNÉE ?

D'après l'expérience de Yondr, cela n'arrive presque jamais. À la fin de la journée, tous les élèves passent automatiquement par les stations de déverrouillage, car ils veulent récupérer leur téléphone portable.
Si cela devait toutefois arriver, la pochette peut être déverrouillé le lendemain à l'école ou l'enfant peut exceptionnellement passer une soirée sans téléphone portable.

YONDR

WIE WIRD DAS HANDYNUTZUNGSVERBOT WÄHREND AUßERSCHULISCHER AKTIVITÄTEN GEHANDHABT?

Für jede Klassenfahrt wird die Regelung entsprechend des Alters angepasst.

COMMENT L'INTERDICTION D'UTILISER LES TÉLÉPHONES PORTABLES PENDANT LES ACTIVITÉS EXTRASCOLAIRES EST-ELLE APPLIQUÉE ?

Pour chaque voyage scolaire, la réglementation est adaptée en fonction de l'âge.

YONDR

WAS PASSIERT, WENN DIE SCHLANGE AN DEN ÖFFNUNGSSTATIONEN ZU LANG IST UND MEIN KIND DEN BUS ERREICHEN MUSS?

Die Öffnungsstationen sind so eingerichtet, dass ein schneller Ablauf gewährleistet ist. Sollte es dennoch zu Verzögerungen kommen, haben die Erzieher vor Ort die Möglichkeit, flexibel zu reagieren und sicherzustellen, dass kein Kind seinen Bus verpasst.

QUE SE PASSE-T-IL SI LA FILE D'ATTENTE AUX STATIONS D'OUVERTURE EST TROP LONGUE ET QUE MON ENFANT DOIT PRENDRE LE BUS ?

Les stations d'ouverture sont aménagées de manière à garantir un déroulement rapide. Si des retards devaient néanmoins survenir, les éducateurs sur place ont la possibilité de réagir avec souplesse et de veiller à ce qu'aucun enfant ne rate son bus.

YONDR

MITTAGSANGEBOTE

L’OFFRE D’ACTIVITÉS DURANT LA PAUSE DE MIDI

Die Schüler können die Mittagsangebote an der Anschlagtafel beim Erzieherbüro einsehen und sich für die Angebote eintragen, die sie interessieren.

Les élèves peuvent consulter l’offre d’activités durant la pause de midi sur le tableau d'affichage près du bureau des éducateurs et s'inscrire aux offres qui les intéressent.

Septembre 2025

LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI	DIMANCHE
1	2	3	4	5	6	7
8	9 Patenschaften Battle	10	11 Karaoke J. Zeimers	12 Tischtennis H. Gürbüz	13	14
15 FREE	16 Kunst S. Ahmad	17	18 Patenschaften gemeinsames Essen English Class	19 Tag der Demokratie Jugendinfo	20	21
22 Français A. Lambert	23 Patenschaften Battle Kunst S. Ahmad	24	25 Patenschaften Battle Yoga J. Zeimers	26 Informatik H. Gürbüz	27	28
29 Basteln V. Seel	30 Patenschaften Spiele Kunst S. Ahmad	1	2	3	4	5

Octobre 2025

LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI	DIMANCHE
29	30	1	2 Meditation A. Brose	3 Tischtennis H. Gürbüz	4	5
6 Schach H. Willemse	7 Kunst S. Ahmad	8	9 English Class J. Ziller	10 Karaoke J. Zeimers	11	12
13 Français A. Lambert	14 Patenschaften Battle Kunst S. Ahmad	15	16 Meditation A. Brose	17 Informatik H. Gürbüz	18	19
20 Basteln V. Seel	21 Kunst S. Ahmad	22	23 Playstation L. Kuckartz English Class J. Ziller	24 Yoga J. Zeimers	25	26
27	28	29	30	31	1	2

Mittagsangebot

ENGLISCH

Wann: Do. 18-09-2025
Wo: Klasse 12-13
Von 13:10 bis 13:40
Wer : Alle
Leiter: Frau Zillers

BEI FRAGEN MELDET EUCH BITTE BEI FRAU COIR.

Anmeldeschluss : Mi. 17-09-2025

Mittagsangebot

INFORMATIK

Wann: Fr. 26-09-2025
Wo: Raum 12-13
Von 13:10 bis 13:40
Wer : Alle
Leiter: Herr Gürbüz

BEI FRAGEN MELDET EUCH BITTE BEI FRAU COIR.

Anmeldeschluss : Do. 25-09-25

Mittagsangebot

FRANZÖSISCH CLUB

Wann: Mo. 22-09-2025
Wo: Klasse 12-13
Von 13:10 bis 13:40
Wer : Alle
Leiter: Frau Lambert

BEI FRAGEN MELDET EUCH BITTE BEI FRAU COIR.

Anmeldeschluss : Fr. 19-09-2025

Mittagsangebot

YOGA

BEI FRAGEN MELDET EUCH BITTE BEI FRAU COIR.

Wann: Do. 25-09-2025
Von : 12h55 bis 13h25
Wo: Klasse 12 -13
Wer : alle
Leiter: Frau Zeimers

BITTE BRINGT EINE YOGAMATTE MIT.

Anmeldeschluss : Mi : 24-09-25

Mittagsangebot

TISCHTENNIS

Wann: Fr. 12.09.2025
Von 13:10 bis 13:40
Wo: Schulhof
Wer : Alle
Leiter: Herr. Gürbüz

BEI FRAGEN MELDET EUCH BITTE BEI FRAU COIR.

Anmeldeschluss : Do. 11.09.2025

Mittagsangebot

KARAOKE

Wann: Do. 11.09.2025
Von 13:10 bis 13:40
Wo: Raum 12-13
Wer : alle
Leiter: Frau Zeimers

BEI FRAGEN MELDET EUCH BITTE BEI FRAU COIR.

Anmeldeschluss : Mi. 10.09.2025

... und vieles mehr

... et bien plus encore

DANKE!

Wir freuen uns darauf,
gemeinsam die positiven Effekte
unseres Digital-Detox-Programms zu erleben!

Mehr erfahren:
www.overyondr.com